eukula®

KATALOG

Catalog
Catalogue
Каталог

eukula - eine Marke der Dr. Schutz® GROUP

gültig ab 2019

INHALTSVERZEICHNIS

TABLE OF CONTENTS | SOMMAIRE | ОГЛАВЛЕНИЕ

strato Wasserlack System

water based system | système en phase aqueuse | Системы на водной основе

Kitte & Grundierungen | Fillers & Primers | Enduits & primaires | Затирки и грунтовки 4

1 K Wasserlacke | 1 component lacquers | Vernis mono-composant | 1-компонентные лаки 6

2 K Wasserlacke | 2 component lacquers | Vernis bi composant | 2-компонентные лаки 7

Das strato Wasserlack System im Überblick | The strato water based system at a glance
Aperçu du système strato en phase aqueuse | Обзор водных систем Strato 10

euku Öl System

oil system | système àl'huile | Системы на основе масел

Laugen | Lyes | Bains | Щёлочи 11

Transparente Öle | Transparent oils | Huile incolore mono ou bi-composante | Бесцветные масла 12

Color Öle | Color Oils | Huiles teintées | Цветные масла 16

Das euku Öl System im Überblick | The euku oil system at a glance
Aperçu du système d'euku | Обзор масляных систем Euku 17

Reinigungs- und Pflegemittel

after care products | produits d'entretien | Средства по уходу

Für lackierte, beschichtete Oberflächen | For water based finishes | Pour surfaces vernis | Средства по уходу для водных лаков 18

Für geölt-imprägnierte Oberflächen | For oil based impregnations | Pour surfaces huilées | Средства по уходу для масел 20

Ergänzungen und Zubehör

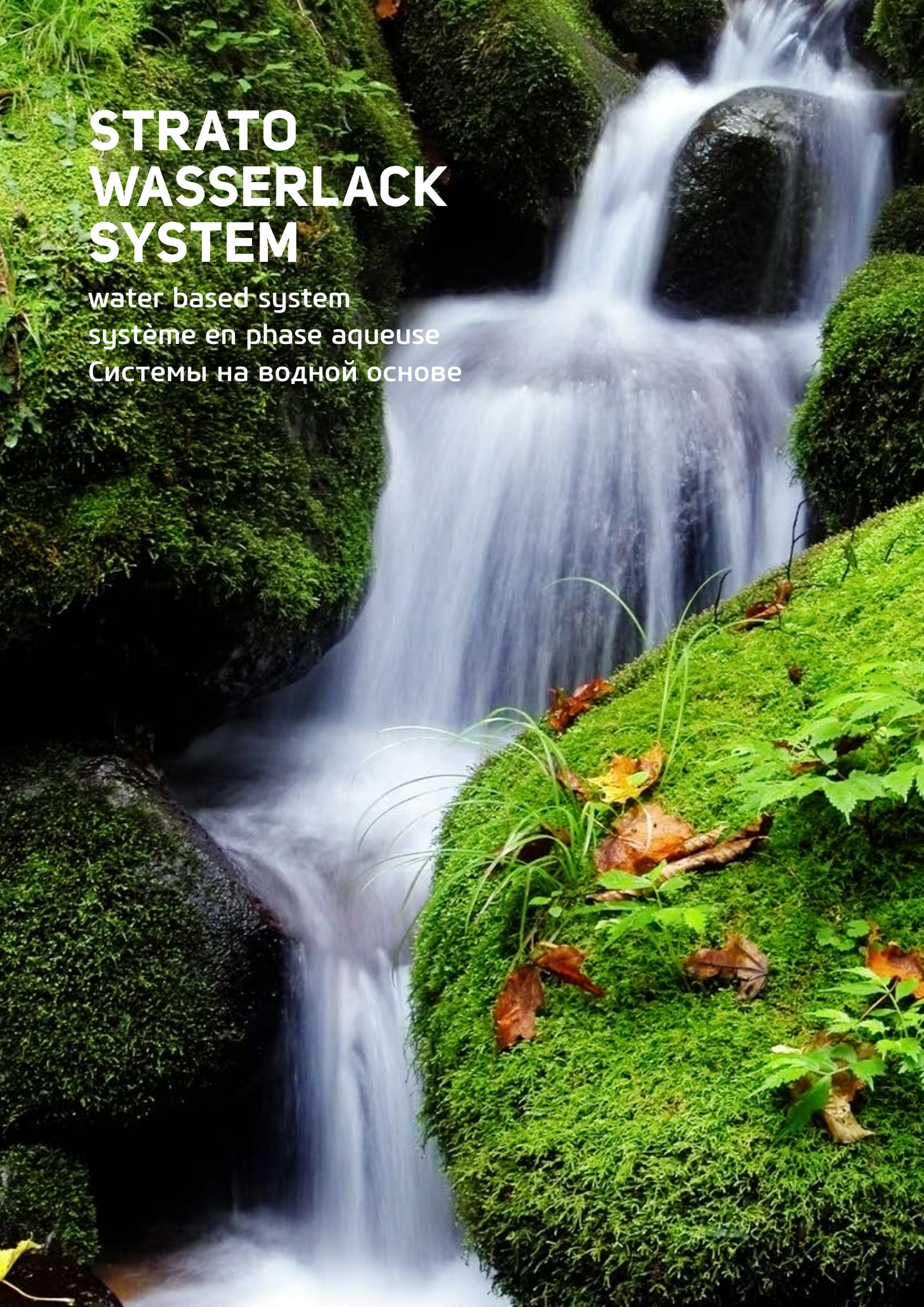
accessories | accessoires | Приложения

Ergänzungen und Zubehör | Accessories | Accessoires | Инструменты 22

Verkaufsunterstützende Maßnahmen | After sales support | Supports pour la force de vente | Информационные материалы 27

Alle angegebenen Werte gelten für Eiche unter normklimatischen Bedingungen 23 °C, 50% rh und Lüftung.
Beachten Sie die aktuellen Produktinformationen und Sicherheitsdatenblätter unter www.eukula.com.

All indicated values refer to oak under normal room conditions of 23 'C, 50% rh and sufficient ventilation.
Please note our current product information and MSDS sheets under www.eukula.com.



STRATO WASSERLACK SYSTEM

water based system
système en phase aqueuse
Системы на водной основе

strato fill 101

D **Holzkitt-Bindemittel |** Wasserbasiert. Zur Herstellung von Fugenkitt-Spachtelmassen aus Schleifstaub.

• schnelle Trocknung • gute Füllkraft • keine Dunkelverfärbung der Fugen unter Ölen
• leicht zu verarbeiten

F **Liant-Enduit bois |** Liant de rebouchage en phase aqueuse permettant la fabrication de mastic de rebouchage avec la poussiere de bois.

• séchage rapide • bon remplissage • pas de changement de coloration du joint
• application facile • sans solvant

GB **Joint filler binder |** Water based binder for the preparation of wood filler.

• quick drying • good filling power • no darkening under oil
• easy to use • free of solvents

RUS Раствор на водной основе для приготовления шпатлёвки из древесной пыли.

• быстрое высыхание, • отличное заполнение • не изменяет цвет при последующем покрытии • маслами Euku или лаками Strato • не содержит растворителей

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	10l 2.6gal	5l 1.3gal	1l 0.26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato fill 101	019300 -	1090	0590	0190	–	20 m²/l | 280 sqft/g	30-60 min.	

strato classic prime 200

D **Wasserbasierter Grundlack |** Universelle Rollgrundierung für Holz- und Korkböden.

• warme Farbgebung • starke Sperrwirkung • reduziert die Seitenverleimung
• für Fußbodenheizung geeignet

F **Vernis de fond |** Le primaire universel en phase aqueuse est destiné au parquet en bois tendre ou dur ainsi qu'au liège.

• coloration chaleureuse • effet barrière important • collage des bordures minime
• adaptation aux sols chauffants • odeur quasiment inexistante

GB **Primer for roller application |** Water based primer for all types of wood as well as cork floors.

• warm coloring • strong barrier effect • reduces side bonding
• suitable for underfloor heating • low in odour

RUS **Грунт для нанесения валиком |** Грунт на водной основе для всех видов дерева и пробки. Можно шлифовать.

• Придаёт тёплый оттенок • отличный «изолирующий» эффект • минимизирует склеивание по торцам паркета • подходит для полов с подогревом • без запаха

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	10l 2.6gal	5l 1.3gal	1l 0.26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato classic prime 200	010100 -	1090	0590	0190	–	8 m²/l | 280 sqft/g	3 Std.|hrs.	

strato intensive prime 201

D **Wasserbasierter Grundlack |** Mit intensiver Betonung des Holzes. Rollgrundierung für Holz- und Korkböden.

• reduziert die Seitenverleimung • für Fußbodenheizung geeignet • Giscode W3+

F **Vernis de fond |** Vernis à base d'eau accentuant le bois. Couche de fond pour sols en bois et liège.

• réduit le risque de collage des côtés • adapté pour le chauffage au sol • Giscode W3+

GB **Primer for roller application |** With intensive enhancement of the wood. Roller primer for wood and cork floors.

• reduces side bonding • suitable for under-floor heated rooms • Giscode W3+

RUS **Грунт для нанесения валиком |** Грутновка на водной основе с поджигающим эффектом для паркета и пробковых полов.

• Подходит и для полов с подогревом

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	10l 2.6gal	5l 1.3gal	1l 0.26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato intensive prime 201	011800 -	–	0524	0124	–	8 m²/l | 280 sqft/g	3 Std.|hrs.	

strato frost prime add & strato amber prime add

D Pigmentierende Verarbeitungszusätze | Für den Grundierungsauftrag auf grundgeschliffenen Holz- und Korkböden mit strato Lacken. Besonders einfach in der Anwendung. Erweitert den Anwendungsbereich der strato-Serie. Einsetzbar in allen strato Grundierungsaufträgen. Zusätzlicher UV-Schutz für das Holz.

strato frost prime add
• aufhellende Pigmentierung • kalte Farbgebung
• besonders geeignet für die Rollgrundierung auf Böden aus hellen Hölzern

amber prime add
• honigtönende Pigmentierung • warme Farbgebung
• Simuliert eine starke Anfeuerung „wie geölt" (Eiche)

GB Pigmenting process additives | for applying primer to basically sanded wood and cork floors with strato lacquers. Especially easy to apply. Extends the area of application of the strato-series. Can be used in all strato primer applications. Additional UV-protection for the wood.

strato frost prime add
• brightening pigmentation • cold coloration
• especially suitable for roller-priming on floors made of light woods

amber prime add
• honey-toned pigmentation • warm coloration
• Simulates strong wood-grain enhancement "like oiled" (oak)

F Complément d'application pigmentée | pour la couche de fond sur sols en bois et liège poncés avec du vernis strato. Application particulièrement simple. Elargit le domaine d'application de la série strato. Utilisable pour toutes les applications de couche de fond strato. Protection UV supplémentaire pour le bois.

strato frost prime add
• pigmentation éclaircissante • couleur froide
• particulièrement adapté pour couche d'appât sur sols de bois clairs

amber prime add
• pigmentation ton miel • couleur chaude
• simule un aspect naturel fort, „comme huilé" (chêne)

RUS Пигментированные добавки для лаков | Для нанесения грунтовки на шлифованные деревянные и пробковые полы лаками Strato. Простое применение. Расширяет область применения страто-серии. Может использоваться в системе со всеми лаками Strato. Дополнительная УФ-защита для дерева.

strato frost prime add
• осветляющая пигментация • «холодная» окраска
• особенно подходит для грунтовки на полах из светлого дерева

amber (янтарь) prime add
• „медовая" пигментация • теплая окраска
• Имитирует поджигающий эффект обработки маслом (дуб)

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	500ml 16.9oz	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato frost prime add	012305 -	0024	–	40 m²	–	
strato frost prime add	011905 -	0024	–	40 m²	–	

strato trowel prime 220

D Grundlack | Für den Spachtelauftrag auf Parkettböden optimierte Lackeinstellung. Einsetzbar als Grundlack für die Rohholzspachtelung sowie als Spachtelfüller in der Zwischenschichtspachtelung geeignet.

• geruchsarm • seitenverleimungsreduzierend • bei Fußbodenheizung geeignet
• erhöht effektiv die Fülle der anschließenden Finishaufträge

F Vernis de fond | Le primaire idéal, appliqué à la spatule, destiné au parquet. Utilisable comme verni de base pour les spatules en bois cru et comme stylo de spatule pour spatule intermédiaire.

• odeur quasiment inexistante • collage des bordures minime
• augmentation de l'épaisseur des couches de finition • adaptation aux sols chauffants

GB Primer sealer | For the application with spatula of the optimal primer for parquet and wood floors. Can be used as a lacquer primer for filling untreated wood, as well as a filler for an intermediate layer.

• virtually odourless • reduces side gluing • suitable for under-floor heating
• enhances the subsequent finish of applications

RUS Грунт-гель | Грунт для нанесения шпателем, оптимальное решение для паркетных и деревянных полов. Может использоваться для межслойного выравнивания.

• Почти без запаха • минимизирует склеивание по торцам • облегчает последующую обработку поверхности • Подходит для полов с подогревом

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	10l 2.6gal	5l 1.3gal	1l 5x0.26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato spachtelgrund / trowel prime 220	010800 -	–	0500		–	20 m²/l | 280 sqft/g	30-60 min.	

STRATO

WASSERLACKE | WATER BASED LACQUERS | VERNIS ENFASE AQUEUSE | ЛАКИ

strato easy 301 / 302

D **Einkomponenten-Parkett-Wasserlack |** Für die normale Beanspruchung im Wohnbereich.

• geruchsarm • leichte Verarbeitung • beständig gegen Haushaltschemikalien

F **Vernis en phase aqueuse pour parquet à 1 composant |** Réservé à l'habitation de fréquentation courante.

• application facile • résistant aux substances domestiques chimiques
• odeur quasiment inexistante

GB **One component water based finish |** Easy to use, for normally frequented areas, e.g. living areas.

• low odour • easy to use • resistant against household chemicals

RUS **Однокомпонентный лак на водной основе |** Простой в применении. Предназначен для жилых помещений.

• Без запаха • простой в нанесении
• высокая устойчивость к средствам бытовой химии

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	10l 2.6gal	5l 1.3gal	5x1l 0.26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato easy 301	012900 -	1090	0590	-	seidenmatt | satin	8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std.|hrs.	
strato easy 302	012800 -	1090	0590	-	matt | mat	8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std.|hrs.	

strato professional 311 / 312 / 313

D **Einkomponenten-Allround-Wasserlack |** Für Holzböden aller Beanspruchungsklassenim Wohn- und Objektbereich.

• leichte Verarbeitung • rutschhemmend R9 (311) • ohne Eigenvergilbung • geruchsarm

F **Vernis Premium en phase aqueuse à 1 composant |** Conçu pour l'habitation très sollicitée.

• application facile • antidérapante R 9 • sans jaunissement
• odeur quasiment inexistante

GB **Premium one component water based finish |** Easy to use, for residential and light commercial areas.

• easy to use • anti-slip R9 • non yellowing • low odour

RUS **Выдающийся однокомпонентный водный лак для паркета и пробки |** Лёгкий в применении лак для жилых и коммерческих помещений.

• Простой в применении • антискольжение R9 • не желтеет со временем
• без запаха • отличная износоустойчивость

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	10l 2.6gal	5l 1.3gal	1l 0.26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato professional 311	013800 -	1090	0590	0190	seidenmatt | satin	8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std. | hrs.	
strato professional 312	013900 -	1090	0590	0190	matt | mat	8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std. | hrs.	
strato professional 313	014900 -	-	0590	-	ultramatt | ultramat	8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std. | hrs.	

strato premium 371 / 372

D **Einkomponenten-Spezial-Wasserlack |** Für stark beanspruchte Parkett- und Korkflächen.

• hohe Abriebfestigkeit • lösemittelfrei • ohne Eigenvergilbung • leichte Verarbeitung

F **Vernis Spécial en phase aqueuse à 1 composant |** Vernis 1 K en PU ultra résistant. Séchage rapide, adapté aux escaliers et aux zones fortement sollicitées.

• bonne résistance à l'abrasion • sans solvant • sans jaunissement • application facile

GB **Special one component water based finish |** Extremely hard wearing 1 part PU finish.

• good abrasion resistance • free of solvents • non yellowing • easy to use

RUS **Специальный однокомпонентный водный лак |** Экстремально прочный однокомпонентный PU (полиуретановый) лак.

• Высокая износоустойчивость • не содержит растворителей
• не желтеет • простой в применении

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	10l 2.6gal	5l 1.3gal	1l 0.26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato premium 371	012600 -	-	0590	-	seidenmatt | satin	8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std.|hrs.	
strato premium 372	012700 -	-	0590	-	matt | mat	8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std.|hrs.	

STRATO NATURE 484

NATURALLY MATT –
LOOKS LIKE UNTREATED

ASPECT NATUREL,
PROTECTION PARFAITE

НАТУРАЛЬНЫЙ ВИД,
ОПТИМАЛЬНАЯ
ЗАЩИТА

→ Seite 8

STRATO

WASSERLACKE | WATER BASED LACQUERS | VERNIS ENFASE AQUEUSE | ЛАКИ

+ Inklusive Vernetzer
incl. hardener
durcisseur compris
vcetne tvrdidla

strato perform 461 / 462

D Zweikomponenten-Allround-Wasserlack | Für stark beanspruchte Parkett- und Holzböden im Wohn- und Objektbereich.

• leichte Verarbeitung • ohne Eigenvergilbung • sportbodengeeignet
• unempfindlich gegen Absatzspuren

F Vernis en phase aqueuse à 2 composants | Conçu pour les sols fortement sollicités et les salles de sports.

• application facile • sans jaunissement • ideal pour les salles de sport
• ultra résistant contre les traces chaussures

GB Two component water based finish | For heavily frequented areas, especially suitable for sport floors.

• easy to use • non yellowing • ideal for sport floors • not susceptible to shoemarks

RUS Двухкомпонентный водный лак для паркета и пробки | Для помещений с высокими требованиями по износоустойчивости и для спортивных полов.

• Простой в применении • не желтеет • идеален для спортивных залов
• устойчив к появлению следов от обуви

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	5l+500ml 1.3gal+16.9oz	0,9l+90ml 0.24gal+3oz	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato perform 461	027400 -	0590	0190	seidenmatt | satin	8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std.|hrs.	
strato perform 462	027500 -	0590	0190	matt | mat	8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std.|hrs.	

+ Inklusive Vernetzer
incl. hardener
durcisseur compris
vcetne tvrdidla

strato extreme 470 / 471 / 472 / 473

D Zweikomponenten-Spezial-Wasserlack | Für höchste Strapazierfähigkeit von Holz- und Korkböden.

• besonders geruchsarm • besonders hohe Beständigkeit • leicht zu verarbeiten
• ohne Eigenvergilbung

F Vernis en phase aqueuse PU à 2 composants | Conçu pour les sols extrêmement sollicités grands passages.

• odeur quasiment inexistante • extrêmement résistant a l'abrasion • application facile
• sans jaunissement

GB Two component water based PU finish | For extremely frequented areas.

• low odour • extremely high abrasion resistance • easy to use • non yellowing

RUS Двухкомпонентный PU Полиуретановый водный лак для паркета и пробки | Для помещений с экстремальной нагрузкой.

• Без запаха • экстремальная износоустойчивость и химическая устойчивость
• простой в применении • не желтеет

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	10l 2.6gal	5l+500ml 1.3gal+16.9oz	0,9l+90ml 0.24gal+3oz	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato extreme 470	029700 -	-	0590	-	glänzend | gloss	8m²/l | 280/ sqft/g	6 Std.|hrs.	
strato extreme 471	029600 -	-	0590	0190	seidenmatt | satin	8m²/l | 280/ sqft/g	6 Std.|hrs.	
strato extreme 472	029800 -	-	0590	0190	matt | mat	8m²/l | 280/ sqft/g	6 Std.|hrs.	
strato extreme 473	029900 -	-	0590	0190	ultramatt | ultra mat	8m²/l | 280/ sqft/g	6 Std.|hrs.	

strato nature 484

D Zweikomponenten-Allround-Wasserlack | Für ein natürliches Aussehen des Holzbodens „wie unbehandelt".

• Direktaufbau ohne Grundierung • hohe Beständigkeit für starke Beanspruchung
• besonders geruchsarm • leicht zu verarbeiten

F Vernis en phase aqueuse à 2 composants | Pour un aspect naturel des sols en bois « comme non traité ».

• structure sans couche de fond • haute permanence pour forte sollicitation
• particulièrement silencieux • facile à travailler

GB Two component water based finish | For a natural appearance of the wood floor "like untreated".

• directly applied without primer • high wear resistance for heavy duty use
• especially low odor • easy to use

RUS специальный двухкомпонентный лак на водной основе для паркета | Создает натуральный эффект "свежешлифованного" паркета.

• Простой в применении • не желтеет • идеален для спортивных залов
• устойчив к появлению следов от обуви

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	5l+500ml 1.3gal+16.9oz	0,9l+90ml 0.24gal+3oz	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
strato nature 484	026200 -	0590	0190		8m²/l | 280/ sqft/g	3 Std.|hrs.	

R10 & R11 Antislip Add

D **Strukturgebende Additive |** zur Erhöhung der Rutschsicherheit.

R10 Antislip Add
• für eukula strato Lacke im Topcoat • Flüssigpräparat für vereinfachte Anwendung
• Rutschhemmungsklasse R10 • VOC frei

R11 Antislip Add
• reduzierte Anschmutzung trotz starker Struktur • Rutschhemmungsklasse R11
• nur für die professionelle Anwendung • VOC frei

GB **Structuring additives |** for increasing slip resistant safety.

R10 Antislip Add
• for eukula strato lacquers in a top-coat • luid compound for simplifed application
• slip resistance class R10 • VOC free

R11 Antislip Add
• due to the round form of the grain, soiling is reduced despite increased structure
• slip resistance class R11 • only for professional use • VOC free

F **Additifs structurants |** pour augmenter l'antidérapant.

R10 Antislip Add
• pour le vernis strato eukula en Topcoat • préparation liquide pour application simplifée
• classe antidérapante R10

R11 Antislip Add
• grâce à la forme ronde du grain, la salissure est réduite malgré la structure forte
• classe antidérapante R11 • uniquement pour usage professionnel

RUS **Структурирующие добавки |** для повышения безопасности скольжения.

R10 Antislip Add
• Для лаков eukula strato в финишном слое • Жидкий препарат для еремешивания с лаком • Класс сопротивления скольжению R10

R11 Antislip Add
• благодаря круглой форме зерна, загрязнение уменьшается, несмотря на увеличенную структуру • класс сопротивления скольжению R11
• только для профессионального применения • без VOC

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	440g 15.5oz	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
R10 Antislip Add	400205 -	0190	-	-	-	
R11 Antislip Add	400004 -	4005	-	-	-	

Duro Plus L Add

D **Flüssiges Additiv |** zur nochmaligen Erhöhung der Kratzbeständigkeit.

• leicht einarbeitbar • effektiv im Ergebnis • VOC frei

GB **Fluid additive |** for renewed increase in scratch resistance.

• easy to work • effective results • VOC free

F **Additif liquide pour augmenter la résistance |** aux rayures et le matage.

• facile à appliquer • résultat effectif

RUS **Жидкая добавка для повышения стойкости к царапинам |**

• Простая в применении • Эффективный результат • Без растворителей

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	1l 0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
Duro Plus L Add	430100 -	0150	-	-	-	

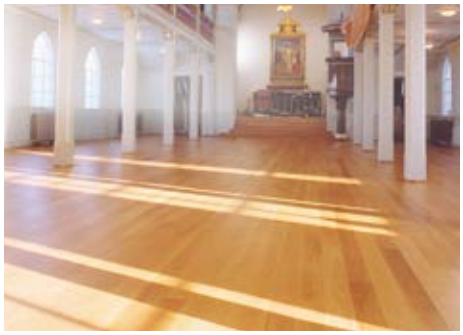
STRATO SYSTEMÜBERSICHT

SYSTEM OVERVIEW | APERÇU DES SYSTÈMES | КРАТКИЙ ОБЗОР СИСТЕМЫ ЛАКОВ STRATO

	LACKAUFBAU MIT GRUNDIERUNG classic lacquer system	DIREKTAUFBAU OHNE GRUNDIERUNG pure lacquer system	ÖL- / LACKAUFBAU oil / lacquer system
1	strato fill 101 60 min. =	strato fill 101 60 min. =	strato fill 101 60 min. =
2	strato prime 3 Std.| hrs =	strato 3XX | 4XX 6 Std.| hrs =	euku oil 1 FS & euku master FS 24 Std.| hrs =
3	strato 3XX | 4XX 6 Std.| hrs =	strato 3XX | 4XX 6 Std.| hrs =	strato 4XX 6 Std.| hrs =
4	strato 3XX | 4XX 6 Std.| hrs =	strato 3XX | 4XX 6 Std.| hrs =	strato 4XX 6 Std.| hrs =
	ENDHÄRTE NACH 7 TAGEN fully usable after 7 days	ENDHÄRTE NACH 7 TAGEN fully usable after 7 days	ENDHÄRTE NACH 7 TAGEN fully usable after 7 days

REFERENZEN

REFERENCES | RÉFÉRENCES | ПРИМЕРЫ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ



STRATO

Der Schutz für Parkett- und Korkböden.
Made in Germany, in der Welt zu Hause.
The best in wood floor protection. Made in Germany, globally at home.
La protection pour les sols en bois et en liége. Made in Germany, dans le monde et chez vous.
лучшая защита деревянных и пробковых полов из Германии.

EUKU ÖL SYSTEM

oil based system
le système à l’huile
Системы на основе масел

euku classic lye conditioner

D Lauge | Für die klassische skandinavische Vorbehandlung von Nadelhölzern vor dem Ölen.

• starke Honigtönung mit Betonung des Kernholzes • reduziert die Lichtalterung
• leichte Anwendung • lösemittelfrei

F Bain | Traitement classique utilisé en Scandinavie pour les conifères, avant de les huiler.

• très forte teinte de miel avec accentuation du duramen
• réduit le vieillissement par la lumière • facile d'emploi • sans solvant

GB Lye | Classic Scandinavian pre-treatment of coniferous woods before oiling.

• deep honey-tone with accentuation of the heartwood • reduces photo-ageing
• easy to apply • free of solvents

RUS Щёлочь | Классическое Скандинавское средство обработки хвойных пород перед покрытием маслом.

• Придаёт древесине глубокий гречишный цвет • Предотвращает выгорание цвета
• Не содержит растворителей • простой в применении

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	5l 1,3gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku classic lye conditioner	025100 -	0524	0124	-	10-12 m2 /l	-	

euku oak antique conditioner

D Lauge für gerbstoffhaltige Hölzer | Vorbehandlung vor dem Ölen zur Erzielung eines Antikeffektes.

• Intensivierung des Farbbildes von Eiche • leichte Anwendung • gleichmäßiger Effekt
• lösemittelfrei

F Bain pour bois tanné | Traitement appliqué avant d'huiler afin d'obtenir un effet antique.

• accentue la teinte • facile d'emploi • effet homogène • sans solvant

GB Lye for woods containing tannic acid | Pre-treatment before oiling in order to achieve an antique effect.

• intensification of the colour tone of oak • easy to apply
• even effect • free of solvents

RUS Щёлочь для древесины содержащей дубильные кислоты | Предварительная обработка перед нанесением масла для достижения эффекта старения.

• Интенсивное старение цвета дуба • Простое применение
• не содержит растворителей

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	5l 1,3gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku oak antique conditioner	025200 -	0524	0124	-	10-12 m2 /l	-	

euku oak iron conditioner

D Lauge für gerbstoffhaltige Hölzer | Vorbehandlung vor dem Ölen zum Schwärzen der Gerbstoffe.

• Coloreffekt ähnlich geräuchert • leichte Anwendung • lösemittelfrei

F Bain pour bois tanné | Traitement appliqué avant d'huiler afin d'obtenir un noircissement du tannage.

• teinte similaire fumage • facile d'emploi • sans solvant

GB Lye for woods containing tannic acid | Pre-treatment before oiling in order to blacken the tannic acid.

• colour effect similar to smoky • easy to apply • free of solvents

RUS Щёлочь для древесины содержащей дубильные кислоты | Предварительная обработка перед нанесением масла для придания дереву эффекта копчения.

• Придание эффекта копчения • Простое применение
• не содержит растворителей

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	5l 1,3gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku oak iron conditioner	025300 -	0524	0124	-	10-12 m2 /l	-	

euku oil 1 FS

D Tiefenimprägnierung | Für Holz- und Korkböden im Wohn- und Objektbereich.

• lösemittelfrei • leicht zu verarbeiten • für Fußbodenheizung geeignet
• rutschhemmend R10 nach BGR 181
• überlackierbar in Kombination mit euku master FS mit strato-Lacken

F Huile d'impregnation | Profonde à base d'huiles naturelles. Destiné au parquet et liège.

• emploi facile • adaptée aux sols chauffants • antidérapante R 10 selon BGR 181
• 100% sans solvants • peut être vernis avec des finitions strato en combinaison avec euku master FS

GB Pure natural Impregnation | Oil for wood and cork floors in residential and commercial areas.

• solvent free • easy to use • suitable for underfloor heating • anti-slip R10 according to BGR 181 • 100% VOC free • in combination with euku master FS can be lacquered over with recommended strato lacquers

RUS 100% натуральная пропитка | Масло для деревянных и пробковых полов, для жилых и коммерческих помещений.

• не содержит растворителей • подходит для полов с подогревом
• противоскользящий эффект R10 по норме BGR 181 • может быть покрыто рекомендованными лаками Strato

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	2x2,5l 2x0.53gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku oil 1 FS	016600 -	2590	0190	matt | mat	30 m²/l 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	

euku oil 2 plus FS

D Öl-Wachs-Kombination | Zur Tiefenimprägnierung von Holz- und Korkböden auf Basis natürlicher Öle und Wachse.

• lösemittelfrei • Ölen und Wachsen in einem Arbeitsgang
• rutschhemmend R10 nach BGR 181 • stark wasserabweisend

F Combination huile cire | A base d'huiles naturelles et cires. Destiné au parquet et liège.

• sans solvant • huiler/cirer en même temps • hydrofuge • 100% sans solvants
• antidérapante R 10 selon BGR 181

GB Oil wax combination | Combination for wood and cork floors in residential and commercial areas.

• solvent-free • oiling and waxing in one step • water resistance • 100% VOC free
• anti-slip R10 according to BGR 181

RUS Высокопрочное масло 2 Plus | Комбинация для деревянных и пробковых полов, для жилых и коммерческих помещений.

•не содержит растворителей • нанесения масла и воска за один раз
• водостойкое • противоскользящий эффект R10 по норме BGR 181

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	2x2,5l 2x0.53gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku oil 2 plus FS	016700 -	2590	0190	seidenmatt | satin	30 m²/l 700 sqft/g	16 Std.|hrs.	

euku master FS

D Reaktivvergütung | euku oil 1 FS, euku oil 2 plus FS oder euku color oil FS werden in Verbindung mit euku master FS zu 2K-Ölen höchster Wertigkeit. Mischungsverhältnis mit dem Imprägnieröl: 1:10.

• lösemittelfrei • verbesserte Ölhärtungseigenschaften
• verbesserte Oberflächenbeständigkeiten • verbesserte Pigmentbindung

F Valorisation réactive | Les huiles euku oil 1 FS, euku oil 2 plus FS et euku color oil FS seront encore plus performantes. Mélangez-le régulièrement, 1:10, avec l'huile de base respective.

• sans solvant • séchage amélioré • résistance de surface améliorée
• formation de pigmentation améliorée

GB Reactive coating | Brings euku oil 1 FS, euku 2 plus FS and euku color oil FS to 2K oils of highest value. Mixture ratio with the impregnating oils 1:10.

• solvent-free • improved oil hardening properties
• improved surface consistency and resistance • improved pigment binding

RUS Активатор покрытия | Улучшает свойства масел euku oil 1 FS, euku oil 2 plus FS, euku-coloroil FS. Применение с маслами в соотношении 1:10.

• не содержит растворителей • делает покрытие более прочным
• улучшает устойчивость поверхности • связывает пигменты

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	2x0,25l 2x8,45oz	4x0,1l 4x3.38oz	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku master FS	01540 -	25000	10000	-	30 m²/l 1050 sqft/g	-	

NEU

PREMIUM HARDWAX OIL+

EINFACH IM AUFTRAG, SCHNELL IN DER TROCKNUNG

EASY USE, FAST DRYING

SIMPLE A APPLIQUER, SECHAGE RAPIDE

ПРОСТОЕ ПРИМЕНЕНИЕ, БЫСТРО СОХНЕТ

→ Seite 15

euku premium hardwax oil+ Neu

D Schichtbildendes Öl auf der Basis von Pflanzenölen | Für pflegeleichte Oberflächen mit einem natürlichem Ausdruck.

- erhöhte Wasserbeständigkeit • trocknet natürlich matt auf
- als 2K Variante nur für die professionelle Anwendung

GB Layer-forming oil on the basis of vegetable oils | for easy-care surfaces with natural appearance.

- increased water resistance • dries to a natural matt finish
- as 2-component variant only for professional applications

F Huile formatrice de couche à base d'huiles végétales | Pour surfaces faciles à entretenir avec aspect naturel.

- résistance à l'eau plus élevée • sèche naturellement en mat
- comme variante 2K seulement à usage professionnel

RUS Пленкообразующее масло на основе растительных масел | Для не требующих сложного ухода деревянных полов с естественным видом.

- Повышенная водостойкость • Создает естественный матовый вид
- Двухкомпонентный вариант только для профессионального применения

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	2x2,5l 1,1gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku premium hardwax oil+	015300 -	2590	0150	seidenmatt | satin	10 m²/l 525 sqft/g	6 Std.|hrs.	
euku premium hardwax oil+	015400 -	2590	0150	extramatt | mat	10 m²/l 525 sqft/g	6 Std.|hrs.	

euku premium antislip R10 add Neu

D Optionale Systemkomponente | zur Zugabe zu euku premium hardwax oil+.

- strukturgebendes Additiv zur Erhöhung der Rutschsicherheit • effektiv im Ergebnis
- Rutschhemmungsklasse R10 nach BGR 181 und DIN 51130

GB Optional system component | for adding to euku premium hardwax oil+.

- structuring additive for increasing anti-slip safety • effective results
- slip resistance class R10 according to BGR 181 and DIN 51130

F Composant de système optionnel | pour ajout à l'huile à cire dure euku premium+.

- additif structurant pour augmenter l'adhésion • résultat effectif
- classe antidérapante R10 selon les normes BGR 181 et DIN 51130

RUS Дополнительный компонент | добавляемый к euku premium hardwax oil+.

- Структурная добавка для увеличения сопротивления скольжению
- Класс сопротивления скольжению R10 в соответствии с BGR 181 и DIN 51130

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	250ml 8,45oz	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku premium antislip R10 add	025902 -	5000	-	-	-	

euku premium nature add Neu

D Optionale Systemkomponente | zur Zugabe zu euku premium hardwax oil+.

- anfeuerungsreduzierendes Additiv • für ein Aussehen „wie unbehandelt"
- effektiv im Ergebnis

GB Optional system component | for adding to euku premium hardwax oil+.

- additive reduces grain enhancement • for an appearance which looks „like untreated"
- effective results

F Composant de système optionnel | pour ajout à l'huile à cire dure euku premium+.

- additif réduisant l'intensification • pour un aspect comme non traité
- résultat effectif

RUS Дополнительный компонент | добавляемый к euku premium hardwax oil+.

- сниженает контрастность текстуры
- для эффекта необработанной древесины

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	250ml 8,45oz	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku premium nature add	025802 -	5000	-	-	-	

euku color oil FS

D Pigmentierte naturölbasierte Tiefenimprägnierung
Für Holz-und Korkböden im Wohn- und Objektbereich. In Kombination mit euku master FS überlackierbar mit strato Lacken.

• lösemittelfrei • leicht zu verarbeiten • ohne Schichtbildung
• mit natürlichem offenporigem Charakter • Überlackierbar mit strato-Lacken

GB Natural coloured oil | Based for wood and cork floors. Ready-to-use formula. In combination with euku master FS can be lacquered over with recommended strato lacquers.

• solvent-free • easy to use • without layer buildup • natural open pore characteristic
• sealable with strato waterbased lacquers

F L'huile teintée naturelle | Destiné au parquet et liège. Prêt a l'emploi. Peut être vernis avec des finitions strato en combinaison avec euku master FS.

• sans solvant • emploi facile • coloration uniforme sans dépassement
• caractéristique de pore ouvert naturellement
• revernissable avec des vernis strato homologués

RUS Натуральное масло с пигментами | Наносится на полы из дерева или пробки. может быть покрыт сверху рекомендованными лаками Strato.

• Простое применение • не требует дополнительного покрытия
• разные виды можно смешивать между собой • Готовый к нанесению состав

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	1l 0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku color oil FS	016900 -	0100	Schnee | snow | neige | Снег	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	
euku color oil FS	016900 -	1500	Pinie | Pine | Pin | пи́ния	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	
euku color oil FS	016900 -	1600	Kirsche | Cherry | Cerise | вишня	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	
euku color oil FS	016900 -	1700	Rot | Red | Rouge | красный	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	
euku color oil FS	016900 -	1800	Kaffee | Coffee | Café | кофе	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	
euku color oil FS	016900 -	1900	Hasel | Hazel | Noisetier | орешник	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	
euku color oil FS	016900 -	2000	Mahagoni | Mahogany | Acajou | красное дерево	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	
euku color oil FS	016900 -	2100	Ebenholz | Ebony | Ébène | черное дерево	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	
euku color oil FS	016900 -	2200	Lichtgrau | Light grey | Gris | серый	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	
euku color oil FS	016900 -	2300	Schwarz | Black | Noir | черный	30 m²/l | 1050 sqft/g	24 Std.|hrs.	

0100 1500 1600 1700 1800

1900 2000 2100 2200 2300

Die oben gezeigten Farben stellen nur Anhaltswerte dar und können je nach Schliff/Holz/Arbeitstechnik anders ausfallen.
The colors shown above are approximate indications and may vary according to wood type, sanding direction etc.

EUKU SYSTEMÜBERSICHT

SYSTEM OVERVIEW | APERÇU DES SYSTÈMES | КРАТКИЙ ОБЗОР СИСТЕМЫ МАСЕЛ EUKU

	ÖLAUFBAU oil system	2 K ÖL SYSTEM 2 part oil system	ÖL- / LACKAUFBAU oil / lacquer system
1	**strato fill 101** ca. 30 min. =	**strato fill 101** 30 min. =	**strato fill 101** 30 min. =
2	**euku oil 2 plus FS** innerhalb 60 min. padden pad within 60 min. 12 Std.| hrs =	**euku oil 1 FS | 2 plus FS** **+ euku master FS** innerhalb 30 min. padden pad within 30 min. 1 Std.| hrs =	**euku oil 1 FS** **& euku master FS** innerhalb 60 min. padden pad within 60 min. 24 Std.| hrs =
3	**euku refresher** innerhalb 60 min. auspolieren polish within 60 min. 12 Std.| hrs = mit euku-poliertuch endbehandeln finish with euku polish cloth	**euku refresher** innerhalb 60 min. auspolieren polish within 60 min. 12 Std.| hrs = mit euku-poliertuch endbehandeln finish with euku polish cloth	**strato 2 part** 2x 6 Std.| hrs =
	ENDHÄRTE NACH 8 TAGEN fully usable after 8 days	**ENDHÄRTE NACH 8 TAGEN** fully usable after 8 days	**ENDHÄRTE NACH 8 TAGEN** fully usable after 8 days

REFERENZEN

REFERENCES | RÉFÉRENCES | ПРИМЕРЫ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

EUKU OILS

Der Schutz für Parkett- und Korkböden.
Made in Germany, in der Welt zu Hause
The best in wood floor protection. Made in Germany, globally at home.
La protection pour les sols en bois et en liège. Made in Germany, dans le monde et chez vous.
лучшая защита деревянных и пробковых полов из Германии.

REINIGUNGS- UND PFLEGEMITTEL

aftercare products
produits d'entretien
Средства по уходу

euku wax

D **Dispersionspflegemittel |** Für die Pflege und optische Auffrischung versiegelter Holz- und Korkböden, PVC und Linoleum. Schützt den Boden vor Abrieb und das Holz vor Wasser.

• gebrauchsfertig • wasserbasiert • wischfest nach Trocknung

F **Polish satiné |** Pour l'entretien et le rafraîchissement des sols en bois et liège ainsi que du PVC et du linoléum. Protège le sol d'abrasion et le bois de l'eau.

• prête à l'emploi • en phase aqueuse • résistante à l'essuyage

GB **Satin polish |** For the care and visual freshening up of sealed wood and cork floors, PVC and linoleum. Protects the floor from damage and the wood against water.

• ready to use • waterbased • wipe-proof

RUS **Глянцевое средство для защиты ранее лакированных полов из пробки и дерева.**

• Готово к применению • защита лака от истирания
• для любых лакированных полов • подходит для спортивных полов

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	5l 1.3gal	5x1l 5x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku wax	217300 -	0500	0100	seidenmatt | satin	30 m²/l 1050 sqft/g	30 min.	

euku mattwax

D **Dispersionspflegemittel |** Matte Einstellung von euku wax. **Jetzt noch matter - für eine natürliche Optik!**

• perfekter Oberflächenschutz für matt versiegelte Böden • gebrauchsfertig

F **Polish mat |** Pour l'entretien et le rafraîchissement des sols en bois et liège ainsi que du PVC et du linoléum. Protège le sol d'abrasion et le bois de l'eau. **Encore plus mat – pour un aspect naturel!**

• la protection parfaite pour les sols pourvus d'une protection • prête à l'emploi

GB **Mat polish |** For the care and visual freshening up of sealed wood and cork floors, PVC and linoleum. Protects the floor from damage and the wood against water. **Now even better matt finish - for a natural look!**

• the perfect protection for mat sealed floors • ready to use

RUS **Матовое средство для защиты ранее лакированных полов из пробки и дерева.**

• Идеальная защита матовых поверхностей • готово к применению

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	5l 1.3gal	5x1l 5x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku mattwax	217400 -	0500	0100	matt | mat	30 m²/l 1050 sqft/g	30 min.	

euku clean

D **Reinigungskonzentrat |** Zur Unterhaltsreinigung aller Böden und zur Reinigung sonstiger Oberflächen, auch zur Bauschlussreinigung.

• hochwirksames Reinigungskonzentrat • zur Reinigung aller Böden

F **Nettoyant concentré |** Conçu pour le nettoyage régulier de tous les sols ainsi que de surfaces diverses et également pour le nettoyage après la pose de revêtement.

• nettoyant concentré puissant • pour le nettoyage de sols pourvus d'une protection

GB **Cleaning concentrate |** For day-to-day cleaning of all floors and the cleaning of other surfaces, also post-installation cleaning.

• effectice cleaning concentrate • for cleaning sealed floors

RUS **Концентрат для чистки |** Применение в разведенном виде с водой для регулярной чистки лакированных полов из пробки и дерева.

• Эффективное средство для чистки лакированных полов из пробки и всех видов дерева

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	5l 1.3gal	5x1l 5x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku clean	211300 -	0500	0100	-	1000 m²/l 35000 sqft/g	30 min.	

euku intensiv

D **Spezial-Grundreiniger |** Zur Entfernung alter Rückstände von Wischpflegemitteln und Polymerdispersionsfilmen auf Parkett- und Korkfußböden.

• entfernt Flecken und Absatzstriche

F **Nettoyant intensif |** Enlève tous les résidus en provenance des produits d'entretien et des pellicules de dispersion polymère sur les sols en parquet et liège.

• enlève les taches ou les traces de talons d'une protection

GB **Intensive cleaner |** For the removal of all remnants of mopped care-products and polymer-dispersion films on wood and cork floors.

• removes stains and heel marks

RUS **Интенсивный очиститель |** для глубокой чистки лакированных и масляных полов из пробки и всех видов дерева.

• Глубокая чистка трудновыводимой грязи
• удаление остатков защитных восков и полиролей.

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	5l 1.3gal	5x1l 5x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku intensiv	212200 -	0500	0100	-	15 m²/l 525 sqft/g	30 min.	

euku care oil

D Pflegeöl für geölte Böden | Nachimprägnierung auf Basis natürlicher Öle und Wachse für die Pflege im Wohn- und Objektbereich.

• hohes Eindringvermögen • milder Geruch • gute Auffrischung des geölten Bodens

F Entretien pour les sols en parquet huilés | Réimprégnation sur la base d'huiles et cires naturelles pour l'entretien des sols dans le domaine résidentiel et non résidentiel.

• forte pénétration • odeur douce • rafraîchissement du sol huilé

GB Natural maintenance for oiled floors | Follow-up impregnation based on natural oils and waxes for the care treatment of floors in private residences and public buildings.

• excellent cleaning power • replenishes natural fats • leaves no residue or film • mild smelling

RUS Натуральный уход за масляным паркетом | препарат на основе натуральных масел без восков.

• Хорошо пропитывает поры • обновляет масляную поверхность • мало запаха

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	2x2,5l 0.53gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku care oil	015900 -	2590	0100	-	-	16 Std.|hrs.	

euku refresher | euku refresher white

D Auffrischung geölter Böden | Nachimprägnierung auf Basis natürlicher Öle und Wachse für die Pflege im Wohn- und Objektbereich.

• erhaltung der natürlichen Oberfläche • optimiert die Strapazierfähigkeit
• zur punktuellen Ausbesserung • stark wasserabweisend

F Entretien | Réimprégnation sur la base d'huiles et cires naturelles pour l'entretien des sols dans le domaine résidentiel et non résidentiel.

• maintenance de la surface naturelle • résistance idéale à l'usure
• retouche ponctuelle • hydrofuge

GB Aftercare | Follow-up impregnation based on natural oils and waxes for the care treatment of floors in private residences and public buildings.

• for maintaining the natural surface • optimises the durability • can be repaired spot-wise
• water resistance

RUS Натуральный уход за масляным паркетом | препарат на основе натуральных масел и восков.

• Хорошо пропитывает поры • обновляет масляную и восковую поверхность
• повышает устойчивость пола к влаге • мало запаха

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	2x2,5l 0.53gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku refresher	018300 -	2590	0100	-	-	16 Std.|hrs.	
euku refresher white	017900 -	-	0100	-	-	16 Std.|hrs.	

euku refresher classic

D Tiefenwirksames Pflegeöl | auf Basis von Harzen, Pflanzenölen und Carnaubawachs.

• für imprägniert-geölte und hardwax-geölte Oberflächen • seidenmatte Optik
• optimiert die Strapazierfähigkeit

F Huile d'entretien efficace | en profondeur à base de résines, d'huiles végétales et de cire de carnauba.

• pour surfaces imprégnées d'huile et huilées à cire dure • aspect satiné mat
• optimise la solidité

GB Deeply effective care-oil | on the basis of resins, vegetable oils and carnauba wax.

• for impregnated-oiled and hard-wax oiled surfaces • satin appearance
• optimizes durability

RUS Эффективное масло по уходу | на основе смол, растительных масел и карнаубского воска.

• Для полов, обработанных маслом или смесью масла и воска
• Шелковисто-матовый вид • Повышает износоустойчивость

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	2x2,5l 0.53gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku refresher classic	224000 -	2590	0100	-	-	16 Std.|hrs.	

euku care emulsion | euku care emulsion white

D **Seifenreiniger |** Konzentrat zur Wischreinigung und Unterhaltspflege imprägniert-geölter Oberflächen.

• hohes Schmutztragevermögen • hohe Rückfettung • hautschonend

F **Nettoyant de savon |** Concentré pour le nettoyage et pour l'entretien des surfaces imprégnées à l'huile.

• odeur douce • excellent pouvoir de nettoyage • non aggressif au gras nature
• ménage la peau

GB **Soap cleaner |** Concentrate for the mopping and day-to-day cleaning of impregnated-oiled surfaces.

• excellent cleaning power • high replenishment of natural oils • leaves no residue or film • mild smelling

RUS **Очиститель для масляных полов |** Препарат для регулярной чистки на основе натуральных масел.

• Эффективная чистка и уход за масляным полом
• сохнет не оставляя фильм поверхности • приятный запах

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	4x2,5l 0.53gal	4x1l 4x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku care emulsion	018200 -	2590	0100	-	-	16 Std.|hrs.	
euku care emulsion white	018700 -	-	0190	-	-	16 Std.|hrs.	

euku hardwax care Neu

D **Wasserbasiertes Pflegemittel |** in der Profi-Qualität. Für die Pflege und optische Auffrischung hardwax-geölter Holz- und Korkböden. Schützt den Boden vor Abrieb und das Holz vor Wasser.

• gebrauchsfertig • wischfest nach Trocknung

F **Produit d'entretien à phase aqueuse |** de qualité professionnelle. Pour l'entretien et la rénovation des sols en bois et liège huilés à cire dure. Protège le sol de l'usure et le bois de l'eau.

• prêt à l'emploi • indélébile après séchage

GB **Water-based care product |** in professional quality.
For the care and visual refreshing of hardwax-oiled wood and cork floors. Protects the floor from abrasion and the wood against water.

• ready to use • can be mopped after drying

RUS **Профессиональное средство для ухода |** на водной основе. Для ухода и освежения внешнего вида деревянных и пробковых полов, пропитанных маслом с твердым воском. Защищает пол от истирания, а древесину от воды.

• Готовое к использованию средство • После высыхания образуется прочная к истиранию пленка

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	4x2,5l 0.53gal	5x1l 5x0,26gal	Glanzgrad Gloss level	Ergiebigkeit Yield	Trockenz. Drying time	Werkzeug Tool
euku hardwax care	217900 -	-	0190	-	-	16 Std.|hrs.	

Produkt/Product	Anwendung/Application	lackiert/ lacquered	UV-geölt/ UV-oiled	oxidativ geölt/ oxidative oiled	Hartwachs geölt/ Hardwax oiled
euku clean	Bauschluss, tägl. Reinigung / daily cleaning	■			
euku wax bzw. euku mattwax	Einpflege, Auffrischung/ Initial care, refreshing	■	■		
euku intensiv	Intensivreinigung/ Intensive cleaning	■	■	■	■
euku care oil	Auffrischung/Refreshing			■	
euku refresher / refresher classic	Auffrischung/Refreshing			■	■
euku care emulsion	tägl. Reinigung, Pflege/ daily cleaning/care		■	■	■
euku hardwax care	Einpflege, Auffrischung/ Initial care, refreshing				■

ERGÄNZUNGEN UND ZUBEHÖR

accessories
accessoires
инструменты

ZUBEHÖR

ACCESSORIES | ACCESSOIRES | ИНСТРУМЕНТЫ

Schleifgitter | sanding disc | grille de ponçage | шлифовальная сетка

Durchmesser ca. 410 mm | Diameter of 410 mm

Diamètre env. 410 mm | диаметр 410 мм

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	Körnung 60 Grain size	Körnung 80 Grain size	Körnung 100 Grain size	Körnung 120 Grain size	Körnung 180 Grain size	VE
Schleifgitter	80009 -	15900	25700	25800	25900	26000	10

Superpads in "High Quality"

Durchmesser ca. 410 mm | diameter of 410 mm

Diamètre env. 410 mm | диаметр 410 мм

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	Weiß (pflegen, polieren) white (maintain, polish)	Grün (intensiv reinigen) green (clean)	Rot (intensiv reinigen) red (clean)	VE
HQ Superpads	80009 -	17100	17300	17200	5

Normalpads

Durchmesser ca. 410 mm | diameter of 410 mm

Diamètre env. 410 mm | диаметр 410 мм

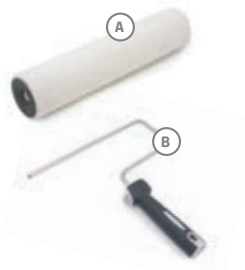
Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	Weiß white	Rot red	Grün green	Schwarz black	Beige beige	VE
Normalpads	80009 -	14400	14500	15700	15800	19500	10

Edelstahlspachtel | stainless trowel | spatule en acier inox | Профессиональный шпатель

27 cm, rostfrei, mit abgerundeten Kanten für Holzkitte und Öle. | 27 cm, stainless steel, curved edges for fillers and oils

27 cm, acier inoxydable, bords arrondis pour les fonds et les huiles | 27 см, из нержавеющей стали, закругленные углы, для нанесения шпаклевки и масла

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
Edelstahlspachtel	8100922800	6



Strato Lackrolle | water based lacquers roller | rouleau vernis enfase aqueuse | Валик для водных лаков

A: strato Lackrolle 25 cm | water based lacquers roller 25 cm

A: rouleau vernis enfase aqueus 25 cm | Валик для водных лаков 25 CM

B: Steckbügel mit Click-Softgriff | Slot-in holder with click soft handle

B: Monture pour tous rouleaux de 25 cm | Держатель для валиков 25 см в системе Dr. Schutz / Eukula

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
A: strato Lackrolle	8300900300	1
B: Steckbügel mit Softgriff	8300900100	1

ZUBEHÖR

ACCESSORIES | ACCESSOIRES | ИНСТРУМЕНТЫ

Click-Teleskopstiel | Click-Telescopic Pole | Click-barre télescopique | Click телескопная штанга

Systemteleskopstiel für Dr. Schutz Korbbügel | High-quality aluminium-Fibreglass-combination with Click system

Combinaison cliquable de qualité supérieure, en fibre de verre et aluminium | Высококачественная комбинация алюминия и стекловолокна с системой Click

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
Teleskopstange	8100921200	1

Wischwiesel | polish applicator | applicateur d'entretien | Аппликатор для полиролей

Gerät zum Auftragen von euku wax und euku mattwax | Applicator for euku wax and euku matt wax

Ustensile d'application pour euku wax et euku mat wax | Специальная «шубка» для нанесения «euku wax» и «euku mattwax»

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
Wischwieselhalter	8000921500	1
Bezug	8000921600	1

Staubbindetuch | dust binding cloth | chiffon anti poussière | Платок для уборки пыли

Zum Aufnehmen von Schleifstaub | For taking up sanding dust

Chiffon anti poussière | Специальный платок с легко клеющим свойством для удобной уборки пыли после шлифовки

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
Staubbindetuch	8398002300	5

T-Wischer | T wiper | applicateur d'entretien T | T- Аппликатор

Auftragsgerät für euku refresher und euku pflegeöl | Applicator for euku refresher and euku maintenance oil

Applicateur d'entretien T pour euku refresher et euku huile d'entretien | Для нанесения продуктов «euku refresher» и «euku care oil»

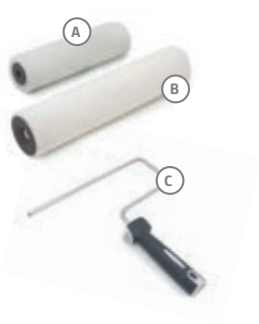
Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
T-Wischer	8398005300	1
Bezug	8398005400	1

Polierwolltücher | polishing cloth | chiffons de lustrage en laine | Платок для полировки

Zum Polieren und Aufnehmen von Überschüssen von euku Refresher und euku Pflegeöl. | For polishing and taking up residues of euku refresher and euku maintenance oil

Pour lustrer et absorber les restes du Refresheur euku et l'huile d'entretien euku | Профессиональный платок для полировки продуктов «euku refresher» и «euku care oil»

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	ca. x 250 Stk. approx. 250 pieces	VE
Polierwolltücher	83980 -	05500	1



Hardwax Oil Rolle | Hard-wax oil roller | Rouleau pour huile à cire dure | Валик для Premium HardWax Oil+

A: Hardwax Oil Rolle 10 cm für Hartwachsöle. | Hard-wax oil roller 10 cm.
A: Rouleau spécial 10 cm pour huile à cire dure. | специальные валики для масел с твердым воском.

B: Hardwax Oil Rolle 25 cm für Hartwachsöle. | Hard-wax oil roller 25 cm.
B: Rouleau spécial 25 cm pour huile à cire dure. | специальные валики для масел с твердым воском.

C: Steckbügel 25 cm mit Click Softgriff | Slot-in holder 25 cm with click soft handle.
C: Monture pour rouleau 25 cm avec crochet Soft-Griff | наружный инструмент-ручка 25 см

Produktbezeichnung **Product**	**Artikel-Nr.** **Article no.**	**VE**
A: Hardwax Oil Rolle	8000924800	1
B: Hardwax Oil Rolle	8300900200	1
C: Steckbügel	8300900100	1

Flächenstreicher | Broad Brush | Pinceau plat | Плоская кисть

Hochwertiger Flächenstreicher aus Holz mit Naturborsten und Stielhalter aus Metall | High quality broad brush made of wood with natural bristles and metal handle-holder
Pinceau plat de grande qualité en bois avec poils en soie naturelle et support en métal | Высококачественная плоская кисть из дерева с натуральной щетиной и металлическим креплением для рукоятки

Produktbezeichnung **Product**	**Artikel-Nr.** **Article no.**	**VE**
Flächenstreicher	8000925400	1

Lack- und Ölwanne + Einsatz | Lacquer Tray + Blister Lining
Cuvette à vernis + Insert blister | Ванночка для лака + ванночки

A: Perfekt für die professionelle Verarbeitung von Lacken, Ölen und Hartwachsölen | Large lacquer tray for working with lacquers, oils and hard-wax oils
A: Grande cuvette à vernis pour travailler la laque, les huiles et les huiles à cire dure | Большая ванночка для удобного нанесения лака

B: Transparenter Blistereinsatz für die Lack- und Ölwanne | Transparent blister lining for the lacquer tray
B: Insert blister transparent pour la cuve à vernis | Прозрачный вкладыш для ванночки

Produktbezeichnung **Product**	**Artikel-Nr.** **Article no.**	**VE**
Lack- und Ölwanne	8100931600	1
Einsatz	8100931700	1

ZUBEHÖR

ACCESSORIES | ACCESSOIRES | ИНСТРУМЕНТЫ

Profi-Heizkörperpinsel | Professional Radiator Paint Brush
Pinceau à radiateur professionnel | Профессиональная радиаторная кисть

Heizkörperpinsel mit Naturborsten in guter Handwerkerqualität | Radiator paint brush with natural bristles in good quality for professional workers

Pinceau à radiateur professionnel avec poils en soie naturelle de bonne qualité artisanale | Радиаторная кисть из натуральной щетины для профессионалов

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
Heizkörperpinsel	8000925500	1

Profi Versiegelungseimer | Lacquer Wheelie Bucket | Seau à vernis | Ведро для лака

Der rollbare Lackeimer spart dem Profi Zeit und Aufwand | The rollable lacquer bucket is eminently suitable for larger quantities of lacquer

Le seau à vernis à roulettes est adapté pour les grandes quantités de vernis | Установленное на роликах ведро незаменимо в качестве емкости для временного хранения большого количества лакокрасочного материала

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
Versiegelungseimer	8000000200	1

Pro Tape & Safe Tape | Tape professionnelle & Tape sûr

A: Hochwertiges Washi-Tape in Profiqualität | High-grade washi-tape in professional quality

A: Washi-Tape de qualité professionnelle | Высококачественная лента на основе бумаги васи для профессионального применения

B: Stabiles PVC-Schutzband mit guter Klebekraft | Stable PVC protective tape with good adhesive strength

B: Bande de protection en PVC stable avec force collante élevée | Прочная защитная лента на основе ПВХ с высокой клеящей способностью

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
Pro Tape	8000000400	1
Safe Tape	8000000500	1

Protect Fleece | Защитная флисовая ткань Protect Fleece

Hochwertiges Spezial-Schutzvlies zum Schutz von frisch lackierten oder geölten Oberflächen | High quality special protective fleece for protecting freshly lacquered or oiled surfaces

Toisons de protection spéciales de haute qualité pour surfaces fraîchement vernies ou huilées | Высококачественная флисовая ткань для защиты свежелакированных или обработанных масляным составом поверхностей

Produktbezeichnung Product	Artikel-Nr. Article no.	VE
Protect Fleece	8000000600	1

VERKAUFSUNTERSTÜTZENDE MAßNAHMEN

AFTER SALES SUPPORT | SUPPORTS DE VENTE | МАРКЕТИНГОВЫЕ МАТЕРИАЛЫ

EUKU PFLEGEMITTELSHOP

Das Shop-in-shop System für eine nachhaltige Bodenpflege. Die perfekte Abverkaufshilfe für Ihren Showroom. Fragen Sie dazu nach unseren Aktionspaketen.

AFTER CARE SHOP DISPLAY

Contains all euku after care products. Ideal for retail stores and showrooms selling eukula products. Ask for our promotional packages.

PRÉSENTOIR DE PRODUITS D'ENTRETIEN EUKU

Le Système shop-in-shop pour l'entretien durable des sols. Le présentoir parfait pour votre showroom. Demander nos kits d'action.

ДИСПЛЕЙ ДЛЯ ПРОДАЖИ

Идеальная презентация продуктов Eukula в паркетных салонах и шоу-румах.

BESTELLEN SIE JETZT IHRE VERKAUFSFÖRDERUNGSHILFEN UNTER:

+ 49 (0) 228 / 95352 - 20

eukula auf YouTube:
youtube.com/drschutz

	ART. NR.	D	GB
TOPPER	60005342	00	01
VERKAUFSSTÄNDER	60009048	00	
EUKULA COLLECTION	60003011	00	

Dr. Schutz® GROUP

VERWALTUNG | HEAD OFFICE | SIÈGE INTERNATIONAL
ГОЛОВНОЙ ОФИС

Dr. Schutz GmbH
Holbeinstraße 17
53175 Bonn
Tel.: +49 (0) 228 / 95352-0
Web: www.eukula.com

Auftragsannahme | sales office | Bureau de vente
Отдел заказов

Tel.: +49 (0) 228 / 95352-50
Fax: +49 (0) 228 / 95352-55
E-Mail: info@dr-schutz.com

Export | Отдел экспорта

Tel.: +49 (0) 228 / 95352-40
Fax: +49 (0) 228 / 95352-46
E-Mail: export@dr-schutz.com

Rechnungswesen | accounts | Comptabilité
Финансовый отдел

Tel.: +49 (0) 228 / 95352-30
Fax: +49 (0) 228 / 95352-46

ANWENDUNGSTECHNISCHE BERATUNG

Dr. Schutz GmbH
Steinbrinksweg 30
31840 Hessisch Oldendorf
Tel.: +49 (0) 5152 / 9779-16
Fax: +49 (0) 5152 / 9779-26

North American head office
4701 Bath Street #46
Philadelphia, PA 19137
Phone: +1 877-272-4889
info@eukula.us
sam@schutzna.com

Dr. Schutz France
3 rue de la Verdure
F-03140 Etroussat
France Tél. +33 (0) 9 67 14 16 68
contact@dr-schutz.fr

Marken der Dr. Schutz® GROUP Dr. Schutz® eukula® scratchnomore

Art.-Nr.: 6000527260 | D/GB/F/RUS 02/19